



## Fête de la St Martin

Spectacle le 13/11 à partir de 16h à la Halle Gruber à Obernai  
Goûter et spectacle avec les enfants.

### Possibilité pour votre enfant de participer au spectacle :

Préparation du spectacle en atelier intensif avec le Theater EuroDistrict BAden ALSace du 2 au 5 novembre de 9h à 12h

Pour les élémentaires - sur inscription  
Tarif : 65€ /enfant



### A noter dès maintenant !

**Dimanche 10/10 à 10h30** : spectacle "der Kleine Eisbär" par Marotte Theater au centre Arthur Rimbaud

**Dimanche 12/12** : marché de Noël à Gengenbach

### Activités à venir - Année 2022

- ❖ **Janvier** : reprise des ateliers Théâtre
- ❖ **27 Février** : Carnaval à Gengenbach
- ❖ **Mars** : Spiel und Spaß
- ❖ **Avril**: Ateliers de Pâques
- ❖ **4,5 et 6 Juin** : Sprochrenner / course pour la langue régionale à Obernai
- ❖ **Juin** : Sortie familiale à Triberg en Forêt Noire

## INSCRIPTIONS

Formulaire à télécharger sur [www.kinderlaterne.com](http://www.kinderlaterne.com) ou le vendredi 17 septembre dès 7h 45 à l'école maternelle Camille Claudel autour d'un moment convivial avec café et pâtisseries maison


**Cotisation familiale : 20€**

L'adhésion à Kinderlaterne vous permet de devenir membre de Eltern Alsace sans frais complémentaires  
! \ l'inverse n'est pas vrai

KINDERLATERNE  
Association pour le bilinguisme

8 square St Charles - 67210 Obernai

06.74.45.64.74 / 06.19.88.26.90

[kinderlaterne@gmail.com](mailto:kinderlaterne@gmail.com)  @Kinderlaterne

[www.kinderlaterne.com](http://www.kinderlaterne.com)

D'baschelstunde bénéficie du soutien financier de la région Grand Est et du concours technique de l'OLCA.

Les activités de Kinderlaterne bénéficient du soutien financier et technique de la ville d'Obernai



## ASSOCIATION POUR LE BILINGUISME



## LES ACTIVITÉS KINDERLATERNE 2021-2022

Que votre enfant soit en classe bilingue ou que vous souhaitiez simplement lui apporter une ouverture sur la langue allemande ou alsacienne, l'association Kinderlaterne vous accompagne.

Kinderlaterne vous propose des activités régulières, en alsacien dès la maternelle et en allemand dès le CP.

Vous avez des interrogations ou besoin de conseils ? Contactez-nous.

Que vous parliez allemand ou non, découvrir l'Allemagne c'est possible ! Kinderlaterne vous propose des sorties accompagnées, des spectacles, des news avec une sélection d'événements de part et d'autre du Rhin, des réunions d'information, ... sans oublier le traditionnel défilé aux lanternes de la Saint Martin.

**N'hésitez pas et rejoignez-nous !**



### Bibliothèque

prêt de livres en allemand et alsacien. Plus de 200 ouvrages adaptés de la maternelle à l'élémentaire.

Sur RDV les mercredis par mail à [kinderlaterne@gmail.com](mailto:kinderlaterne@gmail.com)



## ATELIERS INTENSIFS

Ce stage propose une découverte du théâtre par le jeu corporel et la mise en scène, le tout en allemand grâce à une professeur de théâtre bilingue du Theater EuroDistrict BADen ALSace

Au gymnase de l'école primaire Pablo Picasso à Obernai

## Week-ends (9h-12h)

27-28 novembre: impro CP/CE1

15-16 janvier : Achtung Aufnahme CE2/CM1

26 et 27 mars : Bühnenkampf, CM2/6è

Tarif : 25€/enfant + adhésion

Pré-inscription obligatoire par email à [kinderlaterne@gmail.com](mailto:kinderlaterne@gmail.com) pour tous les ateliers



ATELIERS VIVRE ET PARLER ALLEMAND  
"KONVERSATION AUF DEUTSCH FÜR KINDER"  
+ ADHÉSION FAMILIALE ANNUELLE

30 €

20 €

Une approche de l'allemand par le jeu en groupe et par des mises en situation.  
Atelier animé par Maria, allemande expérimentée.

Durée 1h chaque mercredi sur 6 séances consécutives au Centre Arthur Rimbaud d'Obernai  
CE1/CE2 : 9h30 à 10h30 à partir du 10/11

CM1/CM2 : 11h à 12h à partir du 10/11



« D'BASCHELSTUNDE UFF ELSÄSSISCH » - ATELIERS EN ALSACIEN  
+ ADHÉSION FAMILIALE ANNUELLE

20 €

Faire découvrir l'alsacien aux enfants, avec une approche ludique par le jeu, les chansons, les bricolages, la cuisine, le tout avec des Papis et Mamies bénévoles.

Un mercredi/mois au centre Arthur Rimbaud d'Obernai

De 10h à 11h30 les :

29/09; 20/10; 17/11; 08/12; 12/01; 02/02; 02/03; 06/04; 10/05; 15/06

20 €

Responsable Nathalie LORENTZ 03.88.48.36.29



ATELIER LANTERNES  
ATELIER EN ALLEMAND ET ALSACIEN

3€/ENFANT (5€ NON MEMBRE)  
A PARTIR DE 4 ANS

« Wir basteln für den Martinstag » - Fabrications de lanternes pour la St Martin.

Le samedi 23 octobre 2021 de 10h à 11h30

Au Centre Arthur Rimbaud d'Obernai

Ouvert à tous



ATELIER BREDELES  
ATELIERS EN ALLEMAND ET ALSACIEN

3€/ENFANT (5€ NON MEMBRE)  
A PARTIR DE 4 ANS

"Wir backen Plätzchen" - Confection de petits gâteaux de Noël

Le samedi 4 décembre 2021 au Centre Arthur Rimbaud d'Obernai

de 10h à 11h30

Ouvert à tous